



# ZERTIFIKAT

Über Produktkonformität (QAL 1)

Zertifikatsnummer: 1630664-ts

Messeinrichtung

Set CEM CERT 7MB1957 für CO, NO, SO<sub>2</sub>, und O<sub>2</sub>

Gerätehersteller

Siemens AG

Östliche Rheinbrückenstraße 50

76187 Karlsruhe Deutschland

Prüfinstitut

TÜV SÜD Industrie Service GmbH

Hiermit wird bescheinigt, dass die AMS die Anforderungen der Normen DIN EN 15267-1: 2009, DIN EN 15267-2: 2009, DIN EN 15267-3: 2008 und DIN EN 14181: 2004 erfüllt.



Zertifikat Nr: 1630664-ts

Eignungsbekanntgabe im Bundesanzeiger

vom 05.03.2013

Gültigkeit des Zertifikates

bis 04.03.2018

Umweltbundesamt Dessau, den 27.03.2013 TÜV SÜD Industrie Service GmbH

Prüflaboratorium Emissionsmessung/ Kalibrierung

München, den 26.03.2013

i. A. Dr. Marcel Langner

Mard &

Dr. Michael Waeber





### Die Zertifizierung gilt für die in diesem Zertifikat aufgeführten Bedingungen

Prüfbericht

1630664 vom 15.09.2012

Erstmalige Zertifizierung

05.03.2013

Gültigkeit des Zertifikats bis

04.03.2018 (5 Jahre)

Veröffentlichung

BAnz. AT 05.03.2013 B10, Kapitel I, Nr. 6.1

### **Genehmigte Anwendung**

Die geprüfte AMS ist geeignet zum Einsatz an Anlagen der TA-Luft. Die Eignung der AMS für diese Anwendung wurde auf Basis einer Laborprüfung und eines mehr als dreimonatigen Feldtests des modularen Messsystems Set CEM CERT 7MB1957 an einer Anlage nach 17. BImSchV bewertet. Das modulare Messsystem ist für den Umgebungstemperaturbereich von +5 °C bis +40 °C zugelassen.

Jeder Betreiber sollte in Abstimmung mit dem Hersteller sicherstellen, dass diese AMS für die Anlage, an der sie installiert werden soll, geeignet ist.

### Basis der Zertifizierung

Dieses Zertifikat basiert auf dem Prüfbericht 1630664 vom 15.09.2012 der TÜV SÜD Industrie Service GmbH und auf der Eignungsbekanntgabe des Umweltbundesamtes als zuständige Stelle sowie der Überwachung des Produktes und des Herstellungsprozesses und der Veröffentlichung im Bundesanzeiger (BAnz. AT 05.03.2013 B10, Kapitel I, Nr. 6.1, UBA Bekanntmachung vom 12.02.2013).

Messeinrichtung:

Set CEM CERT 7MB1957 für CO, NO, SO<sub>2</sub>

und O<sub>2</sub>

Hersteller:

Siemens AG, Karlsruhe

Eignung:

Für Anlagen der TA-Luft

### Messbereiche in der Eignungsprüfung:

Die Eignungsprüfung umfasst folgende Module

Gerätevariante	Ultramat- Kennung	Komponente 1	Komponente 2	Komponente 3	Komponente 4
Ultramat 23- 7MB2358	-Z-T 13	со	NO	SO <sub>2</sub>	O <sub>2paramagnetisch</sub>
Ultramat 23- 7MB2358	-Z-T 23	со	NO	SO <sub>2</sub>	O <sub>2elektrochemisch</sub>
Ultramat 23- 7MB2358	-Z-T 33	со	NO	SO <sub>2</sub>	H





Komponente	Modul	Zertifizierungsbereich	zusätzliche Messbereiche
СО	Ultramat 23-7MB2358	0 – 250 mg/m³	0 – 1250 mg/m³
NO	Ultramat 23-7MB2358	0 – 400 mg/m³	0 – 2000 mg/m³
SO <sub>2</sub>	Ultramat 23-7MB2358	0 – 400 mg/m³	0 – 2000 mg/m³
O <sub>2paramagnetisch</sub>	Ultramat 23-7MB2358	0 – 25 Vol%	÷
O <sub>2elektrochemisch</sub>	Ultramat 23-7MB2358	0 – 25 Vol%	1000 -

Softwareversionen:

Ultramat 23-7MB2358:

2.14.07

SPS:

Set CEM CERT Rev. 1.0

### Einschränkungen:

- Für die Komponente NO konnte die Mindestanforderung an den Korrelationskoeffizienten der Kalibrierfunktion, R<sup>2</sup> nicht eingehalten werden.
- Die Anforderung an die Gesamtunsicherheit bei der Eignungsprüfung nach DIN EN 15267-3 wurde für die Komponenten CO und NO nicht erfüllt und für die Komponente SO<sub>2</sub> nur teilweise erfüllt.
- 3. Für die Komponente CO ist eine Überwachung erst ab einem Grenzwert von 130 mg/m³ möglich. Der Messbereich der Messeinrichtung ist entsprechend den geltenden Regelwerken einzustellen.
- 4. Die Gehäuseschutzklasse beträgt lediglich IP 20. Sollten die Einsatzbedingungen eine höhere Gehäuseschutzklasse erfordern, so sind die Analysenmodule in einen Messschrank mit entsprechender Schutzklasse zu integrieren.
- 5. Das Wartungsintervall des Moduls Ultramat 23-7MB2358 beträgt drei Monate. Im Falle einer Erweiterung um weitere Module des Set CEM CERT 7MB1957 ist die Funktionsfähigkeit der jeweiligen Zusammenstellung der Module im Rahmen der Prüfung des ordnungsgemäßen Einbaus zu prüfen und das Wartungsintervall zu bestimmen.

### Hinweise:

- Die Messeinrichtungen sind mit einem Intervall von 24 h für die automatische Justierung zu betreiben.
- 2. Der Analysator ist mit aktvierter Thermo-AUTOCAL-Funktion zu betreiben.

Prüfbericht:

TÜV SÜD Industrie Service GmbH, München Bericht-Nr.: 1630664 vom 15. September 2012





#### Zertifiziertes Produkt

Das Zertifikat gilt für automatische Messeinrichtungen, die mit der folgenden Beschreibung übereinstimmen:

Die gesamte geprüfte modulare Messeinrichtung setzt sich zusammen aus der Probegasentnahmesonde, der beheizten Messgasleitung, dem zweistufigen Messgaskühler, der Messgasförderpumpe und dem Mehrkomponentenanalysator Ultramat 23-7MB2358. Zur Messung von CO, NO, SO $_2$  und O $_2$  arbeitet die modulare Messeinrichtung nach dem Prinzip der Nicht-Dispersiven-Infrarot-Absorption (NDIR-Verfahren). Zur Messung von O $_2$  wird wahlweise eine elektrochemische oder eine paramagnetische Sauerstoffmesszelle eingesetzt.

Zwischen der ersten und der zweiten Kühlerstufe befindet sich die Messgaspumpe mit integrierter Gasrückführung zur Einstellung der Messgasflüsse. In das Kühlergehäuse integriert ist noch ein Feinfilter zur Feinstaubabscheidung. Nach dem Messgaskühler teilt sich der Gasweg in zwei Teilstränge auf und versorgt je ein Analysatormodul mit Messgas. In jedem dieser Teilgasströme befindet sich noch unmittelbar vor dem Analysatormodul ein Kondensatfilter, der bei Durchbruch von Feuchte den Gasweg verschließt, um die Analysatoren zu schützen. Zur Aufschaltung von Null-/ Prüfgasen ist zwischen erster und zweiter Kühlerstufe ein Dreiwegeventil installiert, das zur automatischen Justierung auch vom Analysator oder einer speicherprogrammierten Steuerung (SPS) zeitgesteuert geschaltet werden kann.

Das Gesamtsystem besteht aus folgenden Komponenten:

Sonde

Typ:

Hersteller:

Bühler Technologies GmbH, D - 40880 Ratingen

GAS 222.20-Cal-twin mit Keramik-Filter, Länge 100 cm, beheizt auf

180 °C

Beheizte Leitung

Hersteller:

Winkler GmbH, D-69126 Heidelberg

Heiztemperatur:

180 °C, 2 PTFE-Leitung (ID: 4 mm), beheizt auf 180 °C, Länge in der

Eignungsprüfung 35 m

Regler

Hersteller:

Siemens AG

Typ:

SIRIUS, PT 100

Kompressorkühler

Hersteller:

M&C TechGroup Germany GmbH, D - 40885 Ratingen

CSS

Тур:

CSS V1-S, Taupunkt bei 3°C (2 Gaswege)

Messgasförderpumpe

Hersteller:

Bühler Technologies GmbH, D-40880 Ratingen

Typ:

Durchfluss:

P 2.3 1-2 l/min

Analysator

Ultramat 23-7MB2358

Softwareversion

2.14.07

Softwareversion SPS

Set CEM CERT Rev. 1.0





### Allgemeine Anmerkungen

Dieses Zertifikat basiert auf dem geprüften Gerät. Der Hersteller ist dafür verantwortlich, dass die Produktion dauerhaft den Anforderungen der DIN EN 15267 entspricht. Der Hersteller ist verpflichtet, ein geprüftes Qualitätsmanagementsystem zur Steuerung der Herstellung des zertifizierten Produktes zu unterhalten. Sowohl das Produkt als auch die Qualitätsmanagementsysteme müssen einer regelmäßigen Überwachung unterzogen werden.

Falls festgestellt wird, dass das Produkt aus der aktuellen Produktion mit dem zertifizierten Produkt nicht mehr übereinstimmt, ist die TÜV SÜD Industrie Service GmbH, Abteilung Umweltservice, zu informieren (Adresse s. Fußzeile).

Das Zertifikatszeichen, dass an dem zertifizierten Produkt angebracht oder in Werbematerialien verwendet werden kann, ist auf Seite 1 dieses Zertifikates dargestellt.

Dieses Dokument sowie das Zertifikatszeichen bleiben Eigentum der TÜV SÜD Industrie Service GmbH.

Mit dem Widerruf der Bekanntgabe verliert dieses Zertifikat seine Gültigkeit. Nach Ablauf der Gültigkeit des Zertifikats und auf Verlangen der TÜV SÜD Industrie Service GmbH muss dieses Dokument zurückgegeben werden und das Zertifikatszeichen darf nicht mehr verwendet werden.

Die aktuelle Version des Zertifikates und seine Gültigkeit können auch unter der Internetseite: **qal1.de** eingesehen werden.

Die Zertifizierung des modularen Messsystems Set CEM CERT 7MB1957 basiert auf den im Folgenden dargestellten Dokumenten und der regelmäßigen fortlaufenden Überwachung des Qualitätsmanagementsystems des Herstellers:

### Erstzertifizierung nach DIN EN 15267:

Zertifikat Nr. 1630664-ts Gültigkeit des Zertifikats bis 05. März 2013

04. März 2018 (5 Jahre)

Prüfbericht: 1630664 vom 15.09.2012, TÜV SÜD Industrie Service GmbH

Veröffentlichung: BAnz. AT 05.03.2013 B10, Kapitel I Nr. 6.1

UBA Bekanntmachung vom 12. Februar 2013





Berechnung der Gesamtunsicherheit für die QAL1 Prüfung nach DIN EN 14181 und DIN EN 15267-3

### Gesamtunsicherheit für die Messkomponente CO im Messbereich 0-250 mg/m³ der Module 1/ 2

Verfahrenskenngröße	Unsicherheit	Wert der Stan- dardunsicherheit in mg/m³	Quadrat der Stan- dardunsicherheit in (mg/m³)²
Lack-of-fit	ulof	0,678	0,5
Nullpunktdrift	ud,z	1,443	2,1
Referenzpunktdrift	ud,s	1,443	2,1
Einfluss der Umgebungstemperatur am Referenzpunkt	ut	0,781	0,6
Einfluss des Probegasdruckes	up	<b>1</b> a	<u>-</u>
Einfluss des Probegasvolumenstroms	иf	-0,217	0,0
Einfluss der Netzspannung	uV	1,392	1,9
Querempfindlichkeit	ui	5,340	28,5
Standardabweichung aus Doppelbe- stimmungen oder Wiederholstandard- abweichung am Referenzpunkt *)	ur	1,656	2,7
Unsicherheit des Prüfgases	utg	2,021	4,1
Summe		-	42,6
Kombinierte Standardunsicherheit	$u_{c} = \sqrt{\sum (u_{i})^{2}}$	6,5	mg/m³
Erweiterte Unsicherheit	$U_{0,95} = 1,96 \times u_c$	12,8	mg/m³
Relative erweiterte Unsicherheit	U	9,8	%GW
Geforderte Messunsicherheit (GW 130 mg/ m³) nach DIN EN 15267-3		7,5	%GW
Anforderung bezüglich der Messun- sicherheit eingehalten		nein	

<sup>\*)</sup> hier: Standardabweichung aus Doppelbestimmungen



Industrie Service

Zertifikatsnummer: 1630664-ts

## Gesamtunsicherheit für die Messkomponente NO im Messbereich 0-400 mg/m³ der Module 1/ 2

Verfahrenskenngröße	Unsicherheit	Wert der Stan- dardunsicherheit in mg/m³	Quadrat der Stan- dardunsicherheit in (mg/m³)²
Lack-of-fit	ulof	-0,393	0,2
Nullpunktdrift	ud,z	3,233	10,5
Referenzpunktdrift	ud,s	3,695	13,7
Einfluss der Umgebungstemperatur am Referenzpunkt	ut	2,177	4,7
Einfluss des Probegasdruckes	ир	ā	55
Einfluss des Probegasvolumenstroms	uf	0,277	0,1
Einfluss der Netzspannung	uV	1,688	2,8
Querempfindlichkeit	ui	-8,083	65,3
Standardabweichung aus Doppelbe- stimmungen oder Wiederholstandard- abweichung am Referenzpunkt	ur	1,750	3,1
Unsicherheit des Prüfgases	utg	3,236	10,5
Summe		5	110,8
Kombinierte Standardunsicherheit	$u_c = \sqrt{\sum (u_i)^2}$	10,5	mg/m³
Erweiterte Unsicherheit	$U_{0,95} = 1,96 \times u_c$	20,6	mg/m³
Relative erweiterte Unsicherheit	U	15,8	%GW
Geforderte Messunsicherheit (GW 130,4 mg/ m³) nach DIN EN 15267-3		15,0	%GW
Anforderung bezüglich der Messun- sicherheit eingehalten		nein	

<sup>\*)</sup> hier: Standardabweichung aus Doppelbestimmungen





# Gesamtunsicherheit für die Messkomponente $SO_2$ im Messbereich 0-400 mg/m³ der Module 1/ 2

Verfahrenskenngröße	Unsicherheit	Wert der Stan- dardunsicherheit in mg/m³	Quadrat der Stan- dardunsicherheit in (mg/m³)²
Lack-of-fit	ulof	2,102	4,4
Nullpunktdrift	ud,z	6,235	38,9
Referenzpunktdrift	ud,s	4,85	23,5
Einfluss der Umgebungstemperatur am Referenzpunkt	ut	6,498	42,2
Einfluss des Probegasdruckes	ир	_ <u>_</u>	-
Einfluss des Probegasvolumenstroms	uf	-2,215	4,9
Einfluss der Netzspannung	uV	2,217	4,9
Querempfindlichkeit	ui	-6,928	48,0
Standardabweichung aus Doppelbe- stimmungen oder Wiederholstandard- abweichung am Referenzpunkt *)	ur	2,475	6,1
Unsicherheit des Prüfgases	utg	3,236	10,5
Summe		-	183,5
Kombinierte Standardunsicherheit	$u_c = \sqrt{\sum (u_i)^2}$	13,5	mg/m³
Erweiterte Unsicherheit	$U_{0,95} = 1,96 \times u_c$	26,5	mg/m³
Relative erweiterte Unsicherheit	U	13,3	%GW
Geforderte Messunsicherheit (GW 200 mg/ m³) nach DIN EN 15267-3		15,0	%GW
Anforderung bezüglich der Messunsicherheit eingehalten		ja	

<sup>\*)</sup> hier: Standardabweichung aus Doppelbestimmungen





# Gesamtunsicherheit für die Messkomponente $\rm O_2$ im Messbereich 0-25 Vol.% (in der Version mit paramagnetischer Sauerstoffmessung) der Module 1 / 2

Verfahrenskenngröße	Unsicherheit	Wert der Stan- dardunsicherheit in Vol.%	Quadrat der Stan- dardunsicherheit in (Vol.%)²
Lack-of-fit	ulof	0,017	0,00
Nullpunktdrift	ud,z	-0,092	0,01
Referenzpunktdrift	ud,s	-0,081	0,01
Einfluss der Umgebungstemperatur am Referenzpunkt	ut	0,044	0,00
Einfluss des Probegasdruckes	иp	2	2
Einfluss des Probegasvolumenstroms	иf	-0,017	0,00
Einfluss der Netzspannung	uV	0,051	0,00
Querempfindlichkeit	ui	0,162	0,03
Standardabweichung aus Doppelbe- stimmungen oder Wiederholstandard- abweichung am Referenzpunkt *)	ur	0,081	0,01
Unsicherheit des Prüfgases	utg	0,230	0,05
Summe		-	0,11
Kombinierte Standardunsicherheit	$u_{c} = \sqrt{\sum (u_{i})^{2}}$	0,33	Vol.%
Erweiterte Unsicherheit	$U_{0,95} = 1,96 \times u_c$	0,64	Vol.%
Relative erweiterte Unsicherheit	U	2,6	%
Geforderte Messunsicherheit (% v. ZB)		7,5	% vom ZB
Anforderung bezüglich der Messun- sicherheit eingehalten		ja	

<sup>\*)</sup> hier: Standardabweichung aus Doppelbestimmungen





### Zertilikatshurililer. 1030004-ts

## Gesamtunsicherheit für die Messkomponente CO im Messbereich 0-250 mg/m³ der Module 3/4

Verfahrenskenngröße	Unsicherheit	Wert der Stan- dardunsicherheit in mg/m³	Quadrat der Stan- dardunsicherheit in (mg/m³)²
Lack-of-fit	ulof	0,678	0,5
Nullpunktdrift	ud,z	1,443	2,1
Referenzpunktdrift	ud,s	1,443	2,1
Einfluss der Umgebungstemperatur am Referenzpunkt	ut	1,285	1,7
Einfluss des Probegasdruckes	ир	49	12
Einfluss des Probegasvolumenstroms	иf	-0,303	0,1
Einfluss der Netzspannung	иV	1,568	2,5
Querempfindlichkeit	иi	5,340	28,5
Standardabweichung aus Doppelbe- stimmungen oder Wiederholstandard- abweichung am Referenzpunkt *)	ur	1,656	2,7
Unsicherheit des Prüfgases	utg	2,021	4,1
Summe		-	44,2
Kombinierte Standardunsicherheit	$u_{c} = \sqrt{\sum (u_{i})^{2}}$	6,6	mg/m³
Erweiterte Unsicherheit	$U_{0,95} = 1,96 \times u_c$	13,0	mg/m³
Relative erweiterte Unsicherheit	U	10,0	%GW
Geforderte Messunsicherheit (GW 130 mg/ m³) nach DIN EN 15267-3		7,5	%GW
Anforderung bezüglich der Messun- sicherheit eingehalten		nein	

<sup>\*)</sup> hier: Standardabweichung aus Doppelbestimmungen





### Gesamtunsicherheit für die Messkomponente NO im Messbereich 0-400 mg/m³ der Module 3/4

Verfahrenskenngröße	Unsicherheit	Wert der Stan- dardunsicherheit in mg/m³	Quadrat der Stan- dardunsicherheit in (mg/m³)²
Lack-of-fit	ulof	-0,393	0,2
Nullpunktdrift	ud,z	3,233	10,5
Referenzpunktdrift	ud,s	3,695	13,7
Einfluss der Umgebungstemperatur am Referenzpunkt	ut	1,712	2,9
Einfluss des Probegasdruckes	ир	20	<u> </u>
Einfluss des Probegasvolumenstroms	uf	0,531	0,3
Einfluss der Netzspannung	uV	2,824	8,0
Querempfindlichkeit	иi	-8,083	65,3
Standardabweichung aus Doppelbe- stimmungen oder Wiederholstandard- abweichung am Referenzpunkt *)	ur	1,750	3,1
Unsicherheit des Prüfgases	utg	3,236	10,5
Summe		2	114,3
Kombinierte Standardunsicherheit	$u_{c} = \sqrt{\sum (u_{i})^{2}}$	10,7	mg/m³
Erweiterte Unsicherheit	$U_{0,95} = 1,96 \times u_c$	21,0	mg/m³
Relative erweiterte Unsicherheit	U	16,1	%GW
Geforderte Messunsicherheit (GW 130,4 mg/ m³) nach DIN EN 15267-3		15,0	%GW
Anforderung bezüglich der Messun- sicherheit eingehalten		nein	

<sup>\*)</sup> hier: Standardabweichung aus Doppelbestimmungen





## Gesamtunsicherheit für die Messkomponente $SO_2$ im Messbereich 0-400 mg/m³ der Module 3/4

Verfahrenskenngröße	Unsicherheit	Wert der Stan- dardunsicherheit in mg/m³	Quadrat der Stan- dardunsicherheit in (mg/m³)²
Lack-of-fit	ulof	2,102	4,4
Nullpunktdrift	ud,z	6,235	38,9
Referenzpunktdrift	ud,s	4,85	23,5
Einfluss der Umgebungstemperatur am Referenzpunkt	ut	9,96	99,2
Einfluss des Probegasdruckes	ир	#	·
Einfluss des Probegasvolumenstroms	uf	-2,125	4,5
Einfluss der Netzspannung	uV	2,564	6,6
Querempfindlichkeit	ui	-6,928	48,0
Standardabweichung aus Doppelbe- stimmungen oder Wiederholstandard- abweichung am Referenzpunkt *)	ur	2,475	6,1
Unsicherheit des Prüfgases	utg	3,236	10,5
Summe		-	241,7
Kombinierte Standardunsicherheit	$u_c = \sqrt{\sum (u_i)^2}$	15,5	mg/m³
Erweiterte Unsicherheit	$U_{0,95} = 1,96 \times u_c$	30,5	mg/m³
Relative erweiterte Unsicherheit	U	15,2	%GW
Geforderte Messunsicherheit (GW 200 mg/ m³) nach DIN EN 15267-3		15,0	%GW
Anforderung bezüglich der Messun- sicherheit eingehalten		nein	

<sup>\*)</sup> hier: Standardabweichung aus Doppelbestimmungen





## Gesamtunsicherheit für die Messkomponente ${\rm O_2}$ im Messbereich 0-25 Vol.% (in der Version mit elektrochemischer Sauerstoffmessung) der Module 3/4

Verfahrenskenngröße	Unsicherheit	Wert der Stan- dardunsicherheit in Vol.%	Quadrat der Stan- dardunsicherheit in (Vol.%)²
Lack-of-fit	ulof	0,035	0,00
Nullpunktdrift	ud,z	0,167	0,03
Referenzpunktdrift	ud,s	0,098	0,01
Einfluss der Umgebungstemperatur am Referenzpunkt	ut	0,021	0,00
Einfluss des Probegasdruckes	иp	29	2
Einfluss des Probegasvolumenstroms	иf	-0,029	0,00
Einfluss der Netzspannung	uV	0,009	0,00
Querempfindlichkeit	ui	0,167	0,03
Standardabweichung aus Doppelbe- stimmungen oder Wiederholstandard- abweichung am Referenzpunkt *)	ur	0,056	0,00
Unsicherheit des Prüfgases	utg	0,230	0,05
Summe		3	0,12
Kombinierte Standardunsicherheit	$u_{c} = \sqrt{\sum (u_{i})^{2}}$	0,35	Vol.%
Erweiterte Unsicherheit	$U_{0,95} = 1,96 \times u_c$	0,69	Vol.%
Relative erweiterte Unsicherheit	U	2,8	%
Geforderte Messunsicherheit (% v. ZB)		7,5	% vom ZB
Anforderung bezüglich der Messunsi- cherheit eingehalten		ja	

<sup>\*)</sup> hier: Standardabweichung aus Doppelbestimmungen